

黃楚俠受港商歡迎

香港專訊。溫哥華同裕安公司東主黃樹柏君之公子楚俠夫婦。于四月六日。隨同裕安公司所包之巨型客機回港。于九日「香港時間」抵港。當地中西親友接到消息後。紛紛前往機場迎接。或往筵飲。下榻之京都大酒店拜訪。及散筵于各大酒店飲宴。而在港之黃氏宗親會。更為聯絡感情起見。特于十四日下午七時。假座于廣州大酒家。歡宴黃楚俠君夫婦。筵開數席。參加之黃氏宗親。達八十餘人。皆為在港之黃氏富商。由該宗親會會長黃國駐港運通銀行經理黃伯仲主席。宣佈歡迎之意。由黃清華介紹楚俠君履歷。並謂此次隨同裕安公司包機歸國。調查籌劃港加空中交通。利便華僑及港僑之來往。加國。此種精神。值得吾人之歡迎等語。隨由黃君起立。以最謙遜之詞。致謝。及聲明此次同裕安公司包機服務之目的。係在于利便加拿大華僑來往。免受取國過境之困難等語。主席繼請加拿大駐港移民局長彼得氏演說。彼氏對黃楚俠之精明幹練。及同裕安公司包機。利便港加人士來往。備極讚許。由楚俠君答謝。賓主盡歡。直至晚間十一時。握手告別。

跳橋七十五尺不死

有一青年。今朝九點廿分鐘。由巴姆橋跳下七十五尺。墜落滿佈圓石之岸。幸不死。有一駛車者看見。急用電話通知警局。但當時有消防隊備距百碼遠。初見該人攀登橋欄時。以為其工作者。隨見其忽然跳下。該人遺一紙布袋。內有大剪刀壹把。熱水壺壹個。在橋下演習之消防隊。即叫救生車將之車往公醫院。初報時以為該人是華人云。

域埠會館改選職員

域多利訊。本埠中華會館。以現屆職員任期將滿。照章函請各團體選派代表出席。為下屆委員。接理館務。昨晚在會館禮堂。召集各代表復選下屆職員。分科任事。九時開會。由李主席主持。報告職員任期屆滿。並詳述選舉章程。繼由書記報告代表名單。計有開團俱樂部。邵漢明。中山福善堂陳玉泉。張良宋。耶教聯會林佐然。吳宋。三邑同鄉會周廣麟。東園俱樂部陳全恩。馬山島後堂徐秋燕。周伯昌。台山總會館馬豪。李梓岳。龍崗總公所關祝華。岡州會館李榮森。李昌發。馬氏公所馬英才。李氏公所李如川。開平慶福堂周家超。梁梅舫。恩平會館謝德修。黃江夏。黃保華。愛蓮公所周在祥。中華商會周福新。同源會溫光祥。樂園俱樂部李惠賢。中國國民黨域多利分部余超平。趙安國。甄晃。胡維壘。林西河堂林學傳。青年聯合會馬炳耀。仍未報到派代表之團體。有溯源堂。農業會社。民治黨城支部。達權總社。鐵城崇義會。寶菜同鄉會。陳順川堂。余風采堂。南陽堂。人和會館。增城仁安。南花順聯會。會三省堂。報告畢。即由主席指定人員監票唱票。依次工作。秩序至佳。結果選出正主席李昌發。副主席趙安國。監察周家超。余超平。理財主任胡維壘。幹事周福新。交際主任黃保華。幹事馬炳耀。宣傳主任李惠賢。幹事甄晃。學務主任關祝華。學校財政徐秋燕。醫院主任林佐然。幹事溫光祥。揭曉後。掌聲齊作。咸慶得人。此次出席代表。均是德望素著。具有僑政經驗。而能長袖善舞之老成持重領袖。及如春苞怒發之優秀青年。英年勃勃。若有生氣。定能為華僑造福。並議定本月廿日。新舊職員交代云。

劫華人賊上訴失敗

域多利訊。溫哥華伐木工人兩名。用強力槍劫劫華商。被法官麥堅尼斯各判監一年廿十個星期。被告普斯尼科夫廿三歲。杜可路十八號。不服向起訴法院上訴。昨被判維持原判不變。第三宗溫哥華劫案。由皇家律師布蘭加代理。他承一被控竊私酒者安德斯。獨被判處有罪。質問法庭。偷一人有酒在身而不能解釋。是否能判罪。若我有單酒壹樽在囊中。到法庭無法證明是非實品。則我有被定罪之可能否。現法官暫留此案未判云。

卑酒廠擬用二百萬

雷震那訊。式斯卑酒有限公司之總理伊苗式。是美國西雅圖人。據其語記者稱。該公司將用五百萬。在溫哥華建一蒸卑酒廠。約於秋間興工。該廠將入樽及虛頭卑酒。用二十萬元擴充雷震那廠。用三十萬元在沙省片市亞冰廠製糖廠云。

發表政府五項政績

奧太瓦電。首相聖氏。昨夜發表政府之五項政績。以為競選之宣傳。一。政府之稅法使紐芬蘭合併為第十省。二。政府擁護大西洋條約。三。政府延長統制住家屋租及其他之價格。四。政府減低一九四九至一九五〇年之賦稅。五。自一九四五年六月大選以來。內閣人員已大更動云。

嘉省醫生巧奪天工

離奇女嬰將得生。嘉省格連地路。一細小之某小姐。于星期六出世。今日雖大哭。但經過醫生動用腦筋及微妙手術。能使之生存。該孩之父母以血統關係。曾生子女叁次夭折。是次之女孩。雖足月。但僅二磅五安士。而且最奇特者。出世時其胃。肝及腸臟之一部份。則不在腹內。另有一膜囊藏之於体外。醫生為圖巧奪天工計。先為之換血。復將其臟腑置回體內。原原有部位。據醫院之發言人稱。她將得生云。

好命婦人三十五子

合眾社新墨西哥亞胡基。本處之衛生官員宣稱。有四十五歲之婦人。其前產產子三十五名。打破世界產胎之紀錄。一位衛生局代官人謂。上述之數目。是極端準確的。照衛生局根據案牘調查比氏。第三十五之幼子是誕生於一九四七年。據她的接生醫生謂她從未有過學生云。

督加補欲紀念女皇

域多利訊。本處附近之督加補人。請求參加五月廿四日之慶祝遊行。其代表謂五拾年前域多利亞女皇授權督加補人來加拿大。故欲敬禮之。其男子已開始留鬚以便扮初時來之古裝。拾五歲以下之男女童。亦請加入歌詠班。籌備委員會接納否。遲些方發表云。

餐館生意出賣

餐館及炸魚生意出賣如有親朋欲營此業者請來面議舖在雷打街近十一街角門牌二七六號。CLUB CAFE 2767 Commercial Dr. 卡笠餐館主人啟

餐館出賣

本餐館極旺因各件志願別業是以招人承頂如有意者請來面議。跑路街三百五十五號聯益啟

君之入息稅

本號代為填報及代辦一切關於入息稅交涉及訴訟。如有委託。請見本號葛夫梨或古力美兩君。當能代為竭誠服務。兩君從前曾在入息稅局任職十餘年。R.P. Godfrey A.E. Crickmay A.E. CRICKMAY & CO. Taxation Counsellors 816 Hornby St. PA. 6651

哀謝

先考諱浩衍字本桓馬公府君痛于民國三十八年舊曆三月十五日寅時享壽積閱七十八歲不孝兆潤兆章謹遵禮成服于同月廿二日在麥歌殯儀館出殯歸土安葬叨蒙宗親良朋惠贈輓花圈親臨執紼喪車隨送降情高誼殯存均感謹此哀謝。孤子 兆潤 兆章 泣血稽顙 叩服弟 本棧 本棧 鞠躬 厚恩列后 恕不稱呼。譯本 深本 樺本 黃亮 榮就 每五元 璋本 本潔 本柳 恒卓 恒錫 恒煥 恒相 本肇 守義 每貳元 海豐堂元 以上俱贈儀。鄭年 鄭康 余富 余佐 衡和 鄭文 黃守 本蘭 恒林 華昌隆 華宗 黃質 本龍 以上俱花圈 洪煥素車

代東

本會謹訂五月一日(星期日)午后一時舉行第七週年紀念典禮并治潔茗敬請本會會員暨各界人士蒞臨助慶指示一切不勝翹企同日下午五時半假座竹林園飯店謹治薄酌 候 中華職工聯合總會同敬約 Chinese Workers United Association 131 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.

代東

本總會訂於五月八日(星期日)午后一時舉行成立第三十五週年紀念典禮並治潔茗同日五時假新華僑酒樓樓宴屆時統請域，卡，崇義支會暨各埠會員嫂任等蒞臨助慶指示禮儀不勝翹企 加拿大鐵城崇義總會謹啟 SHON YEE BENEVOLENT ASS'N. 260 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C. 中華民國三十八年 四月二十三日

廣豐公司 KWONG FUNG CO. IMPORTS & EXPORTS, 291 EAST PENDER ST. PA. 2478 VANCOUVER, B.C.

專營批發 新從祖國辦到 各項雜貨 價廉物美 雪菊古勞茶 特別平沽 經理周育生啟

「躍市砵」好為加拿大最好之香煙 EXPORT CANADA'S FINEST CIGARETTE

美國總統輪船 代理加美各 飛機公司客 位僑梓回國 或往加美各 埠均能料理 企李夫總統 四月廿九日 威路慎總統 五月十八日 戈登將軍號 六月三日 企李夫總統 六月十五日 駐域子利代理同昌馬炳耀啟

昌同利埠域 Lee Hong Chong Co. 541 Fisgard St. Victoria, B. C. 號安均埠雲 Quon On Co. Ltd. 254 1/2 Pender St. E. Vancouver, B. C.

CNAC The Pioneer Airline of the Orient 本星期四 每星期四 香港，廣州，上海 太平洋建業公司 355 Stockton St. San Francisco 8, Calif. Telephone YUkon 6-6394 中國航空公司舊金山辦事處啟

借款能助汝否

國內新聞

白那公路將通車

台山訊：白那公路為粵、閩、台、閩、四縣邊境交通要道，全長廿四公里，戰前征工修築，工程已完畢大半，嗣因抗戰軍興，開工工作致告停頓，迨光復後當地人士鍾有容等發起組織築路委員會，於卅七年呈准省建設廳發給築路執照，即於同年十二月開始動工修築路基，歷時四月，經已全路竣工，本月一日築路委員會驗收，並請恩平縣府派人監收，惟尚有部分橋樑涵洞修理未竣，故該路於短期內可全線通車。(由台山扶直抵恩城云)

台新治安嚴重

台山訊：軍息，台山新會邊界古兜山一帶，情勢日趨惡化，當地居民驚惶萬狀，四月七日據軍方人員証實，台山三區幸村以下居民，因不堪雙方發生遭遇戰，已紛紛携男帶女避居山上，而成一幅淒慘之流民圖，刻正萬家房屋俱空，情形至為酸鼻，日前坦塘、坭浦一帶，據軍方稱，據報盤據幸村之土匪首領李安民，連日忙於整頓所部，其人約有四百餘人，新近由新會方面招來林飛龍股一百餘，配有軍用槍械，已從新會開抵坦塘與李安民所部匯合起來，據此間最高負責人談稱，查林飛龍係一有名私梟出身，但渠部槍械配備充實，此次從新會竄入古兜山，對於今後台山局勢，可能有意外之危險，查李林兩股實力約七百餘人，據謂，無形較當日增加實力一倍以上，所以對於台山今後治安要政不無相當影響，至於該兩股能否另有新陰謀，據治安當局諒察如深，堅不肯表示意見。

開平白沙

開平專訊：三月廿二日夜十一時半，有匪十餘，潛進白水塘里，圖劫齊白沙之下屯堡望樓崗兩村，為壯丁團隊發覺，開槍掃射，匪望樓崗前山逃去，又為該村壯丁迎擊，匪鳴槍還擊，各村壯丁紛紛馳援，匪見勢不佳，向沙灣村方面深山竄逃云。

匪徒再攻恩平那吉

恩平訊：那吉墟自前次被匪竄擾，當局曾派警駐紮，至四月四日見該處已無匪蹤，乃將隊伍遣回城改編，詎隊伍開離該墟後五日，匪徒百餘再復包圍該墟，那吉鄉隊因前次被圍，力量損失，無力抵抗，匪乃縱火焚燒鄉紳耆黎炳坤之舖某號(即那吉鄉公所駐地)，同時黎某所住之大朗村亦起火，當局據報後經於五日中午派重兵前往圍剿，詳情容後續報，聞是次匪係由大田附近黃沙竄至云。

新會圍剿

江門專訊：三月十六日晨縣當局據報，有匪百餘，竄擾井根鄉，圍攻鄉所，圖奪武器公物，即由保警大隊部用電話飭保警第二中隊馳援，大隊長張時度，於午間督率第一中隊往勦。

華新書局
 頂薄郵信箋每冊一——五毛
 頂薄飛郵信封每扎——式毛五仙
 靈驗治皮膚濕毒藥水每樽七毛五仙
 靈驗治皮膚百病藥膏每盒——壹元
 不包寄費，圖畫目錄印備函索即寄
 WAH SUN BOOK SHOP
 82 Pender St. E. Vancouver B.C.
 ◎攝影大家周耀初先生證明書

快捷送到
 瑪普煤炭公司啓
 MARPOLE COAL CO.
 1001 Main St. MA. 7331
 Vancouver, B. C.

煤炭發售
 快捷送到

滿地可銀行
 借款能幫助汝否
 若汝有相當的理由宜銀急用時請來本行洽商
 利息低廉
 壹百元每月納息廿七先分十二期還如其他使用一樣並無汝來滿地可銀行借銀不是求施恩惠因不獨使用低廉且本行有友誼之補助公債票或有價值人壽保險借債利息更加低廉

隆裕廣
 加拿大
 KWONG YEE LUNG CO.
 135 Pender St. E.
 Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

源永黃
 醫師
 診所 PA. 4709 221 Main Street
 住宅 FA. 8841 Vancouver, B.C.
 診所時間：上午十時至十二時 下午三時至六時
 外科 內科 泌尿科 專治皮膚花柳科及 統治內外各科各症

飛達公司
 總代理金廚味粉
 六安沙樽庄每箱二打
 一磅罐庄每箱四十八罐
 二磅罐庄每箱二十四罐
 一十五磅罐庄每箱八罐
 新到鮑魚發行每箱四十八罐
 批發零售 價格相宜
 代理商
 FATA TRADING CO.
 251 E. GEORGIA ST.
 VANCOUVER, B.C.
 電話 TA. 2036

葉沃裝修電火
 本人專裝修電火工精價廉
 廉僑胞光顧隨時應命
 電話 HA. 0520 L
 八六七號奇花街

裕綸德
 加拿大
 YEE LUN ARK KEE LTD.,
 534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
 Victoria, B. C.

廣隆
 新到
 鹹魚雜貨
 抽油醬料
 參茸藥料
 如蒙光顧
 極表歡迎
 大幫

廣隆
 加拿大
 KWONG YEE LUNG CO.
 135 Pender St. E.
 Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

源永黃
 醫師
 診所 PA. 4709 221 Main Street
 住宅 FA. 8841 Vancouver, B.C.
 診所時間：上午十時至十二時 下午三時至六時
 外科 內科 泌尿科 專治皮膚花柳科及 統治內外各科各症

飛達公司
 總代理金廚味粉
 六安沙樽庄每箱二打
 一磅罐庄每箱四十八罐
 二磅罐庄每箱二十四罐
 一十五磅罐庄每箱八罐
 新到鮑魚發行每箱四十八罐
 批發零售 價格相宜
 代理商
 FATA TRADING CO.
 251 E. GEORGIA ST.
 VANCOUVER, B.C.
 電話 TA. 2036

葉沃裝修電火
 本人專裝修電火工精價廉
 廉僑胞光顧隨時應命
 電話 HA. 0520 L
 八六七號奇花街

裕綸德
 加拿大
 YEE LUN ARK KEE LTD.,
 534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
 Victoria, B. C.

廣隆
 新到
 鹹魚雜貨
 抽油醬料
 參茸藥料
 如蒙光顧
 極表歡迎
 大幫

陳繼堯
 醫師
 Dr. G. H. CHAN
 Physician & Surgeon
 542 Keefer St. Vancouver, B.C.
 診症時間：上午十時至下午一時 下午三時至七時
 奇化街 五四二號
 電話 HA. 3549

安記運輸公司
 O. K. TRANSFER
 86 Pender St. E. Phone TA. 3634
 本處接行李貨物運 輸快捷妥當價錢俱照 市例並有棧房代貯行 李禮拜與休假日照常 服務但須預早通知備 抱賜顧無任歡迎

葉沃裝修電火
 本人專裝修電火工精價廉
 廉僑胞光顧隨時應命
 電話 HA. 0520 L
 八六七號奇花街

裕綸德
 加拿大
 YEE LUN ARK KEE LTD.,
 534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
 Victoria, B. C.

廣隆
 新到
 鹹魚雜貨
 抽油醬料
 參茸藥料
 如蒙光顧
 極表歡迎
 大幫

元發華棧有限公司
 Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
 262 Pender St. E.
 (PA. 1548) Vancouver, B.C.

聯活公司
 LINWOOD COMPANY
 106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

接整水龍
 本店接整水龍水閘等工作快捷妥當
 工價廉潔華友光顧隨時應命
 D. Drummond
 265 Pender St. E. Rear
 PA. 4634 住宅 FA. 2792L
 Canadian Bakeries Ltd.

一二埠達權社啓事
 逕啟者根據本社前召開全體大會議決案，事因本社社員過遠謀生者多，致來往繳交月費，有誤工作，本社特將全權交與雲達權社代收，本社社員月費，凡我社員駐雲達權者，祈將以前所欠之月費一切繳交雲達權社收，取回收據，仰我社員一體知照，有厚望焉。

新到
 八十頭大紅溪炮 二十雙托朗月
 三寸連聲炮 二十三托朗月
 三寸半雷聲炮 廿金盤起月
 十七頭全紅邊炮 十頭九龍吐珠
 金錢沙炮 十五龍吐珠
 一百頭一千頭蓮榴榴炮

專造
 餐館白衣 旅店床布
 各種工衣 男女睡衫
 各種說衫 [布辦齊備函索即付]
 專售
 男女襪衫 男女內衣
 送禮佳品 絲巾檯巾
 顧繡絲畫 電話 Pacific 7825

裕綸德
 加拿大
 YEE LUN ARK KEE LTD.,
 534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
 Victoria, B. C.

廣隆
 新到
 鹹魚雜貨
 抽油醬料
 參茸藥料
 如蒙光顧
 極表歡迎
 大幫

陸聲

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以俠義除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

少林奇俠傳 第二集 (三七)

(五)盜亦有道

這原來是綠林中的暗號。欲下手行劫時，必先放響箭，使人皆知道。然後動手。響箭二字的出處。也在此上。當下劉希賢見他放箭。便回頭笑向二人道。吳家兩位仁兄。不必作劇。請你們拜上紅衣女俠。說是劉希賢在此路過。本當拜訪。只因不知路徑。前途又有要事。只好下次來訪了。說罷便假意策馬飛跑。吳明吳亮見他如此。就曉得此人不是無名之輩。不敢魯莽。便也拍馬如飛。從小路而去。希賢見他們不追趕。却反奔回去。就知道一準去報信紅衣女俠。他本來專誠來探聽的。前途何嘗有其要事呢。不過借此引誘女子出來罷了。當下便緩轡前行。不上二里路光景。忽聽得腦後金鈴響處。回首一看。只見一騎如風馳而前。馬背上坐的。不是那紅衣女俠是誰。女俠便勒住韁繩。回身立待。等那馬來得切近。便躬身施禮道。女俠請住。小子有禮了。紅衣女俠的把馬勒住。含笑問道。不識尊駕何以認識吳家兄弟。又知如何知道婢子的行踪。到要請教。希賢也笑道。女俠何其健忘如此。還記得四年前。在山神廟裏。一怒之下。殺却江濤江漢二人的事麼。現在替他二人報仇不成。當時希賢本待說出來。只因見這女子。英氣勃勃。又能使使壯夫。必然有些驚人的手段。意欲試探試探。故假意遊移的答道。小子何敢來干預他人之事。不過久仰女俠的英名。特地前來相投。請求教益罷了。紅衣女俠道。照我看來。你這斷一定是二人的同黨。既然前來。就賞你一。也無不可。說着便從懷中取出短七首。向希賢胸前擲來。希賢却早已準備着。並不躲避。却運用出柔骨功來。那七首雖然犀利。射上去時。如同射在散絮一般。絲毫不能傷他。

破鏡記

香琴

大亂之際，交通梗阻。有吳氏女嫁夫鄭氏。鄭居珠城。而吳家則海隅也。吳女美而孝。早失恃。賴母鞠育以長。故事母至謹。鄭則克爽少年。愛吳甚。變作。兩地迢迢。訊息均絕。吳念母至深。母老而弱。恐不禁饑寒恐怖之苦也。旋有間道從海隅至者。言母以憂懼至疾。疾且重。又不得醫藥。恐不免。吳大戚。以告鄭。鄭亦悲。但關山阻塞。無一葦可航。帶水迢迢。能飛渡耶。吳泣不可仰曰。一偵之。鄭以語人。則有小輪。秘密行駛。雖危。然亦有附載而行。且達目的地者。鄭以告吳曰。此為絕無備有之交通工具。但危甚。汝又為女子。年復少。如何可行。吳垂涕曰。行矣。我生。郎不。可去。郎但視吾已死。則亦足矣。吾今方寸已亂。情緒全無。若不許。無消息。鄭疑懼百端。百計偵查。

我。吾寧自裁而死。庶幾魂歸於母旁。侍母左右也。鄭知不能止。欲與偕。吳不可曰。此去吉凶未卜。郎不行。尙有收骨之日。借辭於鄭。家中一切。均預爲署理。則神祕已極。三五附載而往者。均匿於下。縮頭盤足。仿如龜。輪上人類以兇目相向。狀至可怖。鄭大懼。吳執鄭手曰。五年好夫婦。今或分手矣。死生有命。君必勿悲。如天之福。得抵海隅。則他日破鏡重圓。亦非無望。君但自愛。勿以我爲念也。即促鄭行。鄭不忍。吳怒。鄭不得已乃行。吳反送。出輪外。低語曰。一月不得吾耗。則吾必已死。君當別娶。以慰琴。勿以我爲念也。鄭不覺凄然。而泣。輪中人叱之。掩面去。猶冀異域論歡共酒杯。一廬相庇足徘徊。南朝舊夢依然在。呼喚春風燕子回。



詩界

初到雲城旅况悽惻偶有所感率成絕句固知其不富大雅之一哂亦聊抒所懷耳 謝慶年

海外尋春未覺遲。寒林乍見發新枝。寧知我自情懷惡。却向登臨憶舊時。

小雨春街夢亦寒。此時容易惜前歡。遙憐故園花風暖。蛛蝶閒庭鬧作團。

故園烽火響思。是非誰與辨雌雄。如今縱有風雲志。飄泊天涯怨別腸。

漫說他鄉勝故鄉。飄零幾輩鬢如霜。旁人問我情何似。一响低徊欲斷腸。

願雲嶺東山別墅三絕 謝慶年

折屐風流著令名。居休猶自惜蒼生。至今南北紛爭日。閒話當年草木兵。

又企連打埠。鍾宜五元。

片市佐治周崇五元。

溫哥華 樊樹五元

凡兩來復。有來自海隅者。謂吳母以之醫藥故。已不起。乏親故料理。隣居者草草殮之於荒坵之上。誠可悲也。急問吳。則言不見。大駭。復偵查吳所附載之輪。或謂已沉沒。沉沒之故。則爲觸礁。以在海中。無援救者。輪中人盡死。鄭始則大哭。旋則重疑。既觸礁。人無生理。則孰知其事。而以相告也。再加究察。亦不得確訊。鄭雖悲悼。但無如何。亡何。交通漸恢復。已有來往者。鄭急至海隅。偵吳母。果已死。委屍於亂葬場中。無可辨認。吳則未至海隅。而所乘之輪。非觸礁。實爲亂砲沉於海上。轟沉之際。吳是否在輪中。則不能曉也。鄭望已絕。決矣已不復生。事過情遷。悲緒稍殺。自感寂寞。難堪。乃別娶於鄭。鄭亦美。但頗妬。知鄭本已有婦。生死未明。定情之夕。即謂鄭曰。吾奉父母之命。媒妁之言。與君爲夫婦。寧有間言。但君本有婦。失蹤已久。吾所知也。吾既歸君。吳忽返。君將何以處我。 (未完)

伏思
合衆社社長伏思。接二連三以電訊形式發表專文。洋洋灑灑。暢情發揮。無非詳長論短。說些中國不該怎樣怎樣。應該怎樣怎樣的話。

你很難斷定這究竟是官方意見呢。還是非官方意見。這些意見是寫給中國的官廳看呢。還是給普通的讀者看。

耀邦醫
DR. EDW. B. GUNG
93 E. Hastings St., Vancouver, B.C.
醫所 PA. 8610 住宅 FA. 7741L

新舊各種奇難雜症
症及痔瘡等症
針射電療全備
備光顧無任歡迎

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

本館主人啓

竹林餐館 雲坤著名
大筵小酌 隨時應命
上等廚師 烹調巧稱
地方雅潔 招呼真誠
貴客光顧 無任歡迎

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MARine 1734

重慶餐館·日夜開市。
嘉節美菜·式式俱備。
仰求各界·男女僑胞。
留意光顧·請移玉步。

利鐵煙草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
77 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
5860
Phone MA. 5783

新到大宗
香煙蔗糖發行
價錢相宜

陸海軍衣裳店
ARMY & NAVY
25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.
678 Columbia Street, New Westminster

雲坤 廿五及廿七號 喜市定街西
二埠 六七八號 哥林比亞街

★四季衣裳常備
男女各款衣裳·外
襪·短襪·帽靴·
俱是新款時裝·
貨真價實·認真平
賣·請趁機會購買
必能節儉金錢。

行藥新統曹
C. T. SUN
900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.

補腦養心丹 四兩庄五元
鴉標補腎丸 十二樽十元
鹿標耳聾丸 四兩庄五元
牛黃消核丸 每樽二元
男子七疝丸 二兩二元五
消粒解毒丸 二兩二元五
皮膚止癢水 每樽一元二五
立效止咳水 每樽一元二五
鴉標萬安油 每打四元
立即止痛片 每打二元

英華公司
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.

精造
各國中西服式零沽批發價甚相宜
專辦
各國各廠時時出品絲髮羊毛織仔
等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意

電話 Pacific 5716

Jockey Cap

本公司所釀之「馬心帽」商標威士忌酒有如賽馬場之每賽必贏之駿馬。蓋此種酒會經長期專家不斷訓練及無限之顧理始克成爲良馬此酒亦然即經長期有經驗之製釀復裝置橡木桶中始成味香而純之旨酒也

UNITED DISTILLERS LIMITED

雲坤民治黨支部通告

爲通告事照得本黨規章所定凡我黨員每年須要繳納年費以資維持等在案茲查已遵章繳交者固多凡未繳交者希即將年費繳來藉資挹注而利進行爲此合行通告俾衆週知

新到大帮布料
精造趨時服裝
旅館殮館用衣
各款工人衣服
家用線仔絨褲
加長羊毛褥仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

行銀路派奄
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.

華友欲欲回家鄉者注意
(代理)江蘇省上海大通銀行
河北省天津大通銀行
下列廣東省各城市均有郵政儲蓄銀行開辦
廣州市興寧江門
梅縣韶關新昌
汕頭台山赤坎
雲坤電話 Marine 2548
城埠電話 Garden 1171
奄派路銀行啓

試用此特殊優良成熟
混合烟絲以自捲烟仔
· 易於自捲· 吸之令
人可喜。

OGDEN'S
COOL AND FRAGRANT
VIRGINIA
FINE CUT
OGDEN LIVERPOOL

司公限有棧然金
KAM YEN JAN 1948 LTD.
223 Keefer Street
Phone MA. 1757 Vancouver, B.C.

臘味發行

各埠代理處均有銷售

司公隆永
WING LUNG CO.
146 E. Pender St. Phone PA. 1734
VANCOUVER, B. C. CANADA.

新到大批幫登市
有精製臘腸臘味各種鮮品
常製金猪火鴨乙等五元
北香姑特別每磅
正香姑平沽每磅
營祖國罐頭瓜菜銷售
台時水貨

HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street TAtlow 1377
Vancouver, B. C.

吳國華
各種保險代理

祖國新聞

台山三合糧倉被襲

台山訊：縣屬第七區三合糧倉三
月廿四日下午六時許。有自稱「人
民解放軍」之土匪百餘人。配有輕
機三挺。共分兩路。一路由崗南橋
向該糧倉推進。當該土匪進抵糧倉中後
即四處散佈傳單。演說宣傳。及
遊行唱歌。一路則圍進三合糧倉內
貯存全部表冊。及糧票。集中焚毀
。至晚九時。鳴槍示威後。並將貯
存該倉賦谷數拾石。挑向西華方面
逍遙而去。

台山土匪慘殺人民

台山訊：此間自台備六中移駐汶村
橫江後。潛伏橫山馬留咀之土匪林
興華部。又告蠢動。三月廿九日有
西股匪防處幹事。譚華洋。由汶村
前返大担家途中。被土匪武裝便衣
拾餘人。將譚氏細綁。至大同市墟
之公路邊。亂槍掃射斃命。又附近
之大平莊村民徐松滿。於同日下午
八時許。亦被彼等在該村將徐氏拿
獲。以徐氏拖欠軍餉不聽指揮為詞
。拉至村前山崗。用短槍向徐氏頭
部連擊六槍斃命。自此案發生後。
地方民衆。羣情激憤。
● 惠陽保長

勾結土匪擄人

廣州訊：惠陽縣水口鄉歷岡村鄉民
劉權炳。娶平潭村陶嬌為妻。已生
子女五人。劉去年在開身故。遺下
積蓄尙豐。族匪劉繼。劉日新等。
竟勾結保長黃彬。甲長鍾麟等拾餘
人。深夜洗劫劉家耕牛財物。復將
其子女五名擄禁平潭鄉牛眠地。巢
。勒贖鉅款。被擄子女劉月合等四
人。驚與新和青河等鄉村。已交定
款贖幣貳百元。其姊弟四人機警
乘匪監視疏忽。即越牆逃脫。循患
平公路步行抵惠。由戚家收容。通
知陶氏來惠團聚。該不法保長黃彬
。尙胆敢跟踪來惠。向陶氏威脅恐
嚇。陶氏感抱不平。乃報警拘匪。
但黃彬已聞風逃去。無從獲云。

團隊擊退劫匪

台山訊：有匪百餘人。企圖襲擊
沖英墟。先剪斷電話線。被常備第
大隊長李德麟率領。派隊阻擊。
匪兩度偷襲。均不得逞。受創潰退
。故台城會施行戒嚴云。

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
256 East Georgia St.
門牌二五六號 佐治街 東
電話 TA. 3526

蔣玉蓮保險
新張廣告
代理人壽保險
火燭汽車意外
僑胞如有委託
服務週到

行銀梳仔襟
THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.

現日滙返香港
與中國之款項
· 每人每月限
一百元。本銀
行接滙港紙與
國幣。并為歸
國華僑辦理帶
款出口手續。
凡有委託。妥
為照料。如用
華文致函本銀
行。亦能解讀

廣濟堂
膏丹丸散
各埠分行
Kwong Chai Tong Co.
92 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Canada
Pacific 8613

華友農家注意
本銀行常備一切農業之用品及
Planet J. 耕種機取價特平
麥子文鐵行啓
Mark Dumond Hardware
832 Main Street

THE ROYAL BANK OF CANADA
支行位於 緬街夾喜市定街

歡迎華僑儲蓄。用最好利率。滙款往中國及香港等處。郵滙電滙。均快捷妥當。

Lux Theatre 院戲斯樂
「著名銀幕」
「電影好戲」
「影影好戲」
「影影好戲」

WING WING CO.
458 Hastings St. E. HAsT. 3041
Vancouver, B.C. 電話 喜市定 3510

經濟餐
麥嘉雲的麵包適合衛生
豐富滋養質甜美味確
對經濟餐有莫大之助力
蓋該麵包之鮮明與價值
實有感人之處也倘欲試
之請認招牌麥嘉雲的好
麵包是爾每餐的好伴侶

義泰公司
G. HIGH CO.
500 Main St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 9151

最近世界。寰球。藝文。諸書報
英漢模範字典作文求解兩用
紅衣女盜七毫 金山歌五毫 一元
武富山劍俠六毫 合作論五毫
旅行笑史七毫 紅梅娘五毫
洪秀全演義壹元二 汽車學九毫
育兒法四毫 胎生學壹元二
男女交合新論四毫 種子秘書六毫
求子得子秘訣七毫 童子偵探六毫
秦始皇演義五毫 驚鴻記 八毫
秦始皇演義五毫 驚鴻記 八毫
奇俠雄劍五毫 情侶偵探四毫
近世催眠術七毫

PHONE PA. 6527
司公益合
HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

新辦到
中蠔殼 新白菓 新風栗
馬尾絲 沙河粉 大皮蛋
精製！衛生牛肉脯 上市
本店專營中西食品 肉品 臘臘

止咳藥王

凡人初咳必傷氣。
久咳必傷肺。
如欲保氣與肺。
請來問下
回春氏。

價每盒五毛
各埠商號均有發售

船票價目表

來往地點 單頭 來回

云高華與域多利 三元四毛五 六元二毛
云高華與乃磨 壹元九毫 三元四毛五

來回船票限三十天
週末票價：溫哥華與域多利五元二毫 溫哥華與乃磨二元八毫五
(週末票)。前往期限。由每星期五正午至週末「星期日」
下午二時。逾期無效。
回埠期限。不能逾過星期一晚上午夜十二點。

溫高華域多利叻船期表
(注意)：標準時間：施行至六月十六日
來往溫哥華域多利航線

由溫高華開
每日上午十點半.....全日 下午三點半
每日下午一點.....翌日上午六點
由域多利開
每日下午一點三十五分.....到溫哥華
每日下午一點三十五分.....翌日上午六點
每日下午一點三十五分.....到溫哥華

溫哥華往域多利船
在船期前廿分鐘准許下船
域多利往溫哥華船
在船期前三十分鐘准許下船
溫城夜船。兩處均於九時准許下船。

來往溫哥華與乃磨航線 施行至六月二日

由溫高華開
上午拾時.....到乃磨時間
下午五時十五分.....下午十二點三十分
星期日
上午十點.....下午十二點半
下午八時十五分.....下午拾時四十五分
由乃磨開
上午六時半.....到溫高華
下午一時四十五分.....上午九點
星期日
上午六點半.....上午九點
下午五時.....下午四點一拾五分鐘